

Smlouva o vypořádání závazků

uzavřená dle § 1746, odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, mezi těmito smluvními stranami:

Objednatelem

Česká republika – Ministerstvo obrany

Sídlo: Tychonova 1, 160 00 Praha 6 - Hradčany

IČ: 60162694

DIČ: CZ60162694

Jejíž jménem jedná: Velitel 24. základny dopravního letectva
plk. gšt. Ing. Martin Nezbeda

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba:

Doručovací adresa: VÚ 8407 Praha, Mladoboleslavská 300, 197 06 Praha 9 - Kbely

a

Dodavatelem

AIR TEAM, s.r.o.

zapsaná v obchodním rejstříku Krajského soudu v Brně 58709 C

Sídlo: Masarykovo náměstí 354, 66 471 Veverská Bítýška

IČ: 28287517

DIČ: CZ 28287515

Jejíž jménem jedná: Petr Polák

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba:

Doručovací adresa: Masarykovo náměstí 354, 66 471 Veverská Bítýška

I.

Popis skutkového stavu

1. Smluvní strany uzavřely dne 28. 5. 2020 Kupní smlouvu č. 48-69118/2020-8407 a Dodatek č. 1 uzavřen 4. 12. 2020, jejíž předmětem bylo kyslíkové vybavení pro letouny L-410. Tato smlouva byla uzavřena v souladu s *výsledkem zadávacího řízení na výběr dodavatele*. Strana Ministerstvo obrany je povinným subjektem pro zveřejňování v registru smluv dle smlouvy uvedené v ustanovení odst. 1. tohoto článku a má povinnost uzavřenou smlouvu zveřejnit postupem podle zákona č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů.
2. Obě smluvní strany shodně konstatují, že do okamžiku sjednání této smlouvy nedošlo k uveřejnění smlouvy uvedené v odst. 1 tohoto článku v registru smluv, a že jsou si vědomy právních následků s tím spojených.

3. V zájmu úpravy vzájemných práv a povinností vyplývajících z původně sjednané smlouvy, s ohledem na skutečnost, že obě strany jednaly s vědomím závaznosti uzavřené smlouvy a v souladu s jejím obsahem plnily, co si vzájemně ujednaly, a ve snaze napravit stav vzniklý v důsledku neuveřejnění smlouvy v registru smluv, sjednávají smluvní strany tuto novou smlouvu ve znění, jak je dále uvedeno.

II.

Práva a závazky smluvních stran

1. Smluvní strany si tímto ujednáním vzájemně stvrzují, že obsah vzájemných práv a povinností, který touto smlouvou nově sjednávají, je zcela a beze zbytku vyjádřen textem původně sjednané smlouvy¹, která tvoří pro tyto účely přílohu této smlouvy. Lhůty se rovněž řídí původně sjednanou smlouvou a počítají se od uplynutí 31 dnů od data jejího uzavření.
2. Smluvní strany prohlašují, že veškerá vzájemně poskytnutá plnění na základě původně sjednané smlouvy považují za plnění dle této smlouvy a že v souvislosti se vzájemně poskytnutým plněním nebudou vzájemně vznášet vůči druhé smluvní straně nároky z titulu bezdůvodného obohacení.
3. Smluvní strany prohlašují, že veškerá budoucí plnění z této smlouvy, která mají být od okamžiku jejího uveřejnění v registru smluv plněna v souladu s obsahem vzájemných závazků vyjádřeným v příloze této smlouvy, budou splněna podle sjednaných podmínek.
4. Smluvní strana, která je povinným subjektem pro zveřejňování v registru smluv dle smlouvy uvedené v čl. I. odst. I této smlouvy, se tímto zavazuje druhé smluvní straně k neprodlenému zveřejnění této smlouvy a její kompletní přílohy v registru smluv v souladu s ustanovením § 5 zákona o registru smluv.

III.

Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva o vypořádání závazků nabývá účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv.
2. Tato smlouva o vypořádání závazků je vyhotovena ve dvou stejnopisech, každý s hodnotou originálu, přičemž každá ze smluvních stran obdrží jeden stejnopis.

Příloha č. 1 – Kupní smlouva č. 48-69118/2020-8407 ze dne 28. 5. 2020.

Příloha č. 2 – Dodatek č. 1 ke smlouvě 48-69118 ze dne 4. 12. 2020.

Velitel

plk. gšt. Ing. Martin Nezbeda

Jednatel

Petr Polák

Ing. Petr Polák
Polák

Digitálně podepsal
Ing. Petr Polák
Datum: 2021.06.18
18:26:58 +0200

¹ V případě jakýchkoli změn smlouvy na veřejnou zakázku musí být tyto změny v souladu s § 222 zákona č. 134/2016, o zadávání veřejných zakázek, jinak by mohl být postup zadavatele považován za přestupek dle § 268 tohoto zákona.

Kupní smlouva č. 48-69118/2020-8407

1. Smluvní strany

Česká republika – Ministerstvo obrany

Sídlo: Tychonova 1, 160 00 Praha 6 - Hradčany
IČ: 60162694
DIČ: CZ60162694
Jejíž jménem jedná: Velitel 24. základny dopravního letectva
plk. gšt. Ing. Martin Nezbeda

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba:

Doručovací adresa: VÚ 8407 Praha, Mladoboleslavská 300, 197 06 Praha 9 - Kbely
(dále jen „kupující“)

a

AIR TEAM, s.r.o.

zapsaná v obchodním rejstříku Krajského soudu v Brně 58709 C

Sídlo: Masarykovo náměstí 354, 66 471 Veverská Bítýška
IČ: 28287517
DIČ: CZ 28287515
Jejíž jménem jedná: Petr Polák

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba:

Doručovací adresa: Masarykovo náměstí 354, 66 471 Veverská Bítýška

(dále jen „prodávající“)

uzavírají v souladu s ustanovením § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „OZ“), tuto kupní smlouvu (dále jen „smlouva“).

2. Účel smlouvy

2.1 Účelem materiální zabezpečení provozu letecké techniky.

3. Předmět smlouvy

3.1 Předmětem smlouvy je:

- závazek prodávajícího odevzdat kyslíkové vybavení pro letouny L-410 dle přesné specifikace uvedené v příloze č. 1 (dále jen „zboží“) v této smlouvě sjednané jakosti a provedení a umožnit kupujícímu nabýt vlastnické právo k tomuto zboží.
- závazek kupujícího odevzdávané zboží od prodávajícího převzít a zaplatit dohodnutou kupní cenu;

4. Kupní cena

4.1 Smluvní strany se ve smyslu zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů, dohodly na celkové kupní ceně za zboží, specifikované v čl. 3. smlouvy, a to ve výši:

1 537 216,07 Kč včetně DPH

(slovy: jeden milion pět set třicet sedm tisíc dvě stě šestnáct korun českých sedm haléřů).

4.2 Celková kupní cena zboží bez DPH činí 1 270 426,5 Kč, sazba DPH 21 % činí 266 789,57 Kč

4.3 Jednotkové ceny jsou uvedeny v příloze č. 1. V této ceně jsou již zahrnuty veškeré náklady spojené s plněním smlouvy.

5. Čas a místo plnění

5.1 Prodávající je povinen odevzdat zboží kupujícímu do 30. 11. 2020

- 5.2 Místem plnění je doručovací adresa kupujícího – VÚ 8407, Mladoboleslavská 300, 197 06 Praha 9 – Kbely sklad MU 2.2.

6. Dodací podmínky

- 6.1 Zboží bude prodávajícím odevzdáno kupujícímu v pracovních dnech po předchozím projednání a odsouhlasení termínu a konkrétní hodiny odevzdání zboží s kontaktní osobou kupujícího nejpozději 3 dny předem.
- 6.2 Prodávající je povinen odevzdat zboží v souladu s ustanovením § 1914 OZ.
- 6.3 Kupující po převzetí zboží v místě plnění potvrdí prodávajícímu dodací list.
- 6.4 Prodávající je povinen odevzdat kupujícímu nové zboží, tj. nepoužité, nepoškozené, odpovídající platným technickým a hygienickým normám a předpisům. Prodávající je povinen doložit doklady prokazující tuto skutečnost nebo předložit o této skutečnosti prohlášení. Pro případ pochybnosti o pravdivosti skutečností uvedených v prohlášení je prodávající povinen tyto skutečnosti prokázat.
- 6.5 Prodávající je povinen se zbožím dodat návod na použití a údržbu, záruční podmínky a dodací list, vše v českém jazyce.
- 6.6 Kupující není povinen převzít zboží, které při převzetí vykazuje vady, nebo zboží bez kompletní sjednané dokumentace. O této skutečnosti zástupci smluvních stran ihned vyhotoví zápis, který potvrdí podpisem. Prodávající je v tomto případě povinen odevzdat nové zboží nebo zboží s doplněnou dokumentací náhradním plněním.

7. Platební a fakturační podmínky

- 7.1 Prodávající po vzniku práva fakturovat, tj. okamžikem podpisu přijímacího dokladu po odevzdání a převzetí zboží, do 5 pracovních dnů odešle kupujícímu daňový doklad (dále jen „faktura“) a to ve dvojnásobném vyhotovení na doručovací adresu nebo elektronicky na [REDAKCE]
- 7.2 Faktura musí obsahovat všechny náležitosti řádného daňového dokladu podle platné právní úpravy, zejména podle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a podle ustanovení § 435 OZ. Dále musí faktura obsahovat tyto údaje:
- a) číslo smlouvy, podle které se uskutečňuje plnění;
 - b) název útvaru, kde bude zboží odevzdáno který je přijímacím;
- 7.3 K faktuře musí být připojen originál přijímacího dokladu;
- 7.4 Prodávající bere na vědomí, že kupující neposkytuje zálohové platby.
- 7.5 Splatnost faktury je 30 dnů ode dne jejího prokazatelného doručení kupujícímu, není-li dále stanoveno jinak.
- 7.6 Faktura se považuje za uhrazenou okamžikem odepsání fakturované částky z účtu kupujícího a jejím směřováním na účet prodávajícího.
- 7.7 Kupující je oprávněn fakturu vrátit před uplynutím její splatnosti, neobsahuje-li některý údaj nebo doklad uvedený ve smlouvě nebo má jiné závady v obsahu nebo je vyhotovena v nedostatečném počtu výtisků. Při vrácení faktury kupující uvede důvod jejího vrácení a v případě oprávněného vrácení prodávající vystaví novou fakturu. Oprávněným vrácením faktury přestává běžet původní lhůta splatnosti a nová lhůta splatnosti běží ode dne doručení nové faktury kupujícímu. Prodávající je povinen novou fakturu doručit kupujícímu do 10 dnů ode dne doručení oprávněně vrácené faktury prodávajícímu.
- 7.8 Budou-li u prodávajícího shledány důvody k naplnění institutu ručení příjemce zdanitelného plnění podle § 109 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, bude kupující při zaslání úplaty vždy postupovat zvláštním způsobem zajištění daně podle § 109a tohoto zákona.

8. Přejetí vlastnictví a odpovědnost za škodu

- 8.1 Kupující nabyvá vlastnické právo ke zboží okamžikem převzetí zboží a podpisem přijímacího dokladu.
- 8.2 Nebezpečí škody na zboží přechází na kupujícího současně s nabytím vlastnického práva.

9. Záruka za jakost, vady zboží a reklamace

- 9.1 Prodávající přijímá záruku za jakost zboží ve smyslu ustanovení § 2113 OZ po dobu **Min. 24 měsíců /500 letových hodin od data instalace na letounu, případně 3 roky při uložení na skladě.**
- 9.2 Záruční doba neběží po dobu, po kterou kupující nemůže užívat zboží pro jeho reklamované vady. Smluvní strany se výslovně dohodly, že vyskytne-li se v průběhu záruční doby skrytá vada zboží, má se za to, že touto vadou zboží trpělo již v době předání.
- 9.3 Práva z vadného plnění se řídí ustanoveními § 2099 a násl. OZ.
- 9.4 Reklamace se uplatňují písemně.
- 9.5 Prodávající je povinen se k reklamaci vyjádřit do 5 dnů ode dne jejího obdržení.
- 9.6 Prodávající je povinen reklamaci vyřídit do 30 dnů ode dne obdržení oprávněné reklamace. Vyřízením reklamace se přitom rozumí odstranění vad, pro které bylo zboží reklamováno.

9.7 O způsobu vyřízení reklamované vady bude sepsán protokol.

10. Smluvní pokuty a úrok z prodlení

- 10.1 Prodávající zaplatí kupujícímu, v případě prodlení s odevzdáním zboží v termínu uvedeném v odst. 5.1 smlouvy, smluvní pokutu ve výši 0,5% z kupní ceny za každý započatý den prodlení, a to až do úplného splnění závazku nebo do zániku smluvního vztahu. Tím není dotčen čl. 12. smlouvy. Právo fakturace smluvní pokuty vzniká prvním dnem prodlení s plněním povinnosti specifikované v tomto článku.
- 10.2 V případě nedodržení sjednaného termínu odstranění reklamované vady zjištěné v záruční době prodávající zaplatí kupujícímu smluvní pokutu ve výši 0,5% z kupní ceny za každý započatý den prodlení, a to až do podpisu protokolu o odstranění vady. Tím nejsou dotčena ustanovení čl. 12. smlouvy. Právo fakturace smluvní pokuty vzniká prvním dnem prodlení s plněním povinnosti specifikované v tomto článku.
- 10.3 V případě prodlení kupujícího s úhradou faktury zaplatí kupující prodávajícímu úrok z prodlení v souladu s ust. § 1970 OZ.
- 10.4 Smluvní pokuty a úroky z prodlení jsou splatné do 30 dnů ode dne doručení vyúčtování.
- 10.5 Smluvní pokuty a úrok z prodlení hradí povinná smluvní strana bez ohledu na to, zda a v jaké výši vznikla druhé smluvní straně v této souvislosti škoda. Náhrada škody je vymahatelná samostatně vedle smluvních pokut a úroku z prodlení v plné výši.

11. Zvláštní ujednání

- 11.1 Právní vztahy mezi smluvními stranami se řídí právním řádem České republiky.
- 11.2 Ve smluvně výslovně neupravených otázkách se tento závazkový vztah řídí ustanoveními OZ.
- 11.3 Prodávající prohlašuje, že odevzdané zboží není zatíženo žádnými právy třetích osob. Prodávající odpovídá za případné porušení práv z průmyslového nebo jiného duševního vlastnictví třetích osob.
- 11.4 Smluvní strany se dohodly, že si bezodkladně sdělí skutečnosti, které se týkají změn některého ze základních identifikačních údajů, včetně právního nástupnictví.
- 11.5 Jednací jazykem při ústním jednání či písemném styku, souvisejícím s plněním této smlouvy, je český jazyk.
- 11.6 Prodávající není oprávněn v průběhu plnění svého závazku podle této smlouvy a ani po jeho splnění bez písemného souhlasu kupujícího poskytovat jakékoli informace, se kterými se seznámil v souvislosti s plněním svého závazku a podkladovými materiály v listinné či elektronické podobě, které mu byly poskytnuty v souvislosti s plněním závazku podle této smlouvy, třetím osobám (mimo subdodavatele). Poskytnuté informace jsou ve smyslu § 1730 OZ důvěrné.
- 11.7 Prodávající podpisem smlouvy uděluje podle zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů, souhlas kupujícímu, jako správci údajů, se zpracováním jeho osobních a dalších údajů ve smlouvě uvedených pro účely naplnění práv a povinností vyplývajících z této smlouvy, a to po dobu její platnosti a dobu stanovenou pro archivaci.
- 11.8 Prodávající souhlasí s uveřejněním údajů v této smlouvě s výjimkou ustanovení, která obsahují utajované informace a obchodní tajemství.
- 11.9 Prodávající není oprávněn zcela ani zčásti postoupit na třetí osobu žádné ze svých práv, ani žádný ze svých závazků plynoucích z této smlouvy a ani tuto smlouvu jako celek.

12. Zánik závazků

- 12.1 Smluvní strany se dohodly, že závazek ze smluvního vztahu zaniká v těchto případech:
- splněním všech závazků řádně a včas;
 - dohodou smluvních stran při vzájemném vyrovnání účelně vynaložených a prokazatelně doložených nákladů ke dni zániku smlouvy;
 - jednostranným odstoupením od smlouvy pro její podstatné porušení;
 - jednostranným odstoupením od smlouvy kupujícím v případě, že prodávající uvedl v nabídce informace nebo doklady, které neodpovídají skutečnosti a měly nebo mohly mít vliv na výsledek zadávacího řízení;
 - jednostranným odstoupením kupujícího od smlouvy, v případě, že bude vůči majetku prodávajícího vyhlášeno insolvenční řízení, v němž bude vydáno rozhodnutí o úpadku nebo byl-li vůči prodávajícímu insolvenční návrh zamítnut pro nedostatek majetku k úhradě nákladů insolvenčního řízení;
- 12.2 Smluvní strany se dohodly, že podstatným porušením smlouvy ze strany prodávajícího ve smyslu §2002 odst. 1 OZ, se rozumí zejména vědomé:
- prodlení s odevzdáním zboží o více než 10 dní;
 - nedodržení sjednaného množství, jakosti nebo druhu zboží;

13. Závěrečná ustanovení

- 13.1 Smlouva je vyhotovena elektronicky o 4 listech,
- 13.2 Smlouva může být měněna či doplňována vzájemně odsouhlasenými a podepsanými písemnými a vzestupně očíslovanými dodatky, které se stávají její nedílnou součástí.
- 13.3 Je-li nebo stane-li se některé ustanovení smlouvy neplatné či neúčinné, nedotýká se to ostatních ustanovení, která zůstávají platná a účinná. Smluvní strany se v tomto případě zavazují dohodou nahradit ustanovení neplatné či neúčinné novým ustanovením platným či účinným, které nejlépe odpovídá původně zamýšlenému účelu ustanovení neplatného či neúčinného.
- 13.4 Smluvní strany prohlašují, že jim nejsou známy žádné skutečnosti, které by uzavření smlouvy vylučovaly a berou na vědomí, že v plném rozsahu nesou veškeré právní důsledky plynoucí z vědomě jimi udaných nepravdivých údajů. Na důkaz svého souhlasu s obsahem smlouvy připojují pod ní své podpisy.
- 13.5 Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu poslední smluvní stranou a účinností dnem zveřejnění v registru smluv.
- 13.6 Nedílnou součástí smlouvy je:
- a) příloha č. 1 – specifikace zboží a rozpis cen 1 list;

Velitel
plk. gšt. Ing. Martin Nezbeda

Ing. Petr
Polák

Digitálně
podepsal Ing. Petr
Polák
Datum: 2020.05.28
09:31:59 +02'00'

Jednatel
Petr Polák

Příloha č. 1 ke smlouvě č. 48-69118/2020-8407

P.č.	Název	Specifikace	Počet ks	Cena s DPH za kus	Cena s DPH celkem
1	Přístroj kyslíkový pro L-410 P/N 5500-C1A-Y0E + pevný obal	K veškerému pořizovanému majetku musí být vyhotoven certifikát EASA FORM1. Kyslíkové láhve musí mít datum výroby po 1. 1. 2019, musejí mít platnou tlakovou zkoušku a musejí být naplněny lékařským kyslíkem pro použití v letectví. Kyslíkové přístroje musí být dodány v pevném ochranném obalu, certifikovaném a určeném pro transport kyslíkového vybavení. Požadovaná záruka na každý letadlový celek je stanovena na 2 roky/500 letových hodin od data instalace na letounu, případně 3 roky při uložení na skladě.	7,00	121 429,21	850 004,47
3	Přístroj kyslíkový pro L-410 P/N 900019-00 + pevný obal		4,00	164 862,81	659 451,24
4	Maska kyslíková pro cestující pro L-410 P/N 28314-10		4,00	6 940,09	27 760,36

Dodatek č. 1
ke kupní smlouvě číslo: 48-69118/2020-8407

1. Smluvní strany

Česká republika – Ministerstvo obrany

Sídlo: Tychonova 1, 160 00 Praha 6 - Hradčany

IČ: 60162694

DIČ: CZ60162694

Její jméno jménem jedná: Velitel 24. základny dopravního letectva
plk. gšt. Ing. Martin Nezbeda

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba:

Doručovací adresa: VÚ 8407 Praha, Mladoboleslavská 300, 197 06 Praha 9 - Kbely
(dále jen „objednatel“)

a

AIR TEAM, s.r.o.

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Brně, 58709 C

Sídlo: Masarykovo náměstí 354, 66 471, Veverská Bítýška

IČ: 28287517

DIČ: CZ28287515

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba:

Doručovací adresa: Masarykovo náměstí 354, 66 471, Veverská Bítýška

(dále jen „prodávající“)

2. Předmět dodatku

- 2.1 Smluvní strany se tímto dodatkem dohodly na prodloužení termínu dodávky kyslíkového vybavení pro letouny L-410 dle přesné specifikace uvedené v příloze č. 1 stávající kupní smlouvy č. 48-69118/2020-8407 (dále jen „smlouva“).
- 2.2 Dodatek se uzavírá na základě mimořádné okolnosti zapříčiněné stavem vzniklým z důvodu pandemie COVID-19, a to dle skutečností uvedených v elektronické komunikaci zhotovitele ze dne 25. 11. 2020 a ze dne 2. 12. 2020
- 2.3 Prodloužení termínu k dodání předmětu smlouvy je tak v souladu s § 1 odst. 1 a § 3 odst. 3 zákona č. 89/2012 Sb., občasný zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
- 2.4 Tento dodatek č. 1 ke smlouvě nahrazuje odst. 5.1 smlouvy.

3. Doba a místo plnění

- 3.1 Zhotovitel je povinen v souladu s tímto dodatkem č. 1 předat předmět smlouvy (**odevzdat kyslíkové vybavení pro letouny L-410**) nejpozději do **30. 12. 2020**
- 3.2 Místem plnění je doručovací adresa kupujícího - VÚ 8407 Praha

4. Kupní cena

- 4.1 Smluvní strany se ve smyslu zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů, dohodly na celkové kupní ceně za zboží, specifikované v čl. 3. smlouvy, a to ve výši:

1 421 924,87 Kč včetně DPH

(slovy: jeden milion čtyři sta dvacet jeden tisíc devět set dvacet čtyři korun českých a osmdesát sedm haléřů)

- 4.2 Celková kupní cena zboží bez DPH činí 1 175 144,52 Kč, sazba DPH 21 % činí 246 780,35 Kč
4.3 Ke snížení kupní ceny došlo s ohledem na sjednanou smluvní pokutu ve Smlouvě a v souvislosti s neočekávanou mimořádnou událostí COVID-19.

5. Závěrečná ustanovení

- 5.1 Dodatek je vyhotoven ve dvou výtiscích o 2 listech.
5.2 Smluvní strany prohlašují, že jim nejsou známy žádné skutečnosti, které by uzavření dodatku vylučovaly a berou na vědomí, že v plném rozsahu nesou veškeré právní důsledky plynoucí z vědomě jimi udaných nepravdivých údajů. Na důkaz svého souhlasu s obsahem dodatku připojují své podpisy.
5.3 Obě smluvní strany výslovně prohlašují, že uzavírají tento dodatek svobodně.
5.4 Dodatek nabývá platnosti dnem jejího podpisu poslední smluvní stranou a účinností dnem zveřejnění v registru smluv.

V Praze dne:

Velitel
plk. gšt. Ing. Martin Nezbeda

V Praze dne: **Ing. Petr Polák**
Digitálně podepsal
Ing. Petr Polák
Datum: 2020.12.03
16:04:29 +01'00'

Jednatel
Ing. Petr Polák